



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC

Place Bonaventure, portail Sud-Oue
800, rue de La Gauchetière Ouest
7e étage, suite 7300

Montreal
Quebec

H5A 1L6

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Master Standing Offer (RMSO)

Offre à commandes maître régionale (OCMR)

The referenced document is hereby revised; unless
otherwise indicated, all other terms and conditions of
the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf
indication contraire, les modalités de l'offre demeurent
les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Food Supply, Montreal/Alimentation, Montréal
Place Bonaventure, portail Sud-Oue
800, rue de La Gauchetière Ouest
7e étage, suite 7300
Montreal
Quebec
H5A 1L6

Title - Sujet OCPR: Fruits et Légumes frais		
Solicitation No. - N° de l'invitation E6MON-19PQFL/A		Date 2019-08-06
Client Reference No. - N° de référence du client E6MON-19PQFL		Amendment No. - N° modif. 003
File No. - N° de dossier MTR-8-41415 (504)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$MTR-504-15325		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2019-04-30
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2020-05-12		Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Therien, Renée-Ann		Buyer Id - Id de l'acheteur mtr504
Telephone No. - N° de téléphone (514) 703-4947 ()	FAX No. - N° de FAX (514) 496-3822	
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

MODIFICATION 003:

LA DEMANDE D'OFFRE À COMMANDES EST MODIFIÉE COMME SUIT :

Le but de cette modification est de publier une série de **questions et réponses**.

Question 1:

Que veut dire la définition anglaise de l'article #613 "**clean wall without mousse or moisissures**"?

Réponse 1:

La bonne définition anglaise de l'article #613 est "**ripe, clean with no soft edges and no mold**".

Question 2:

Que veut dire la définition de l'article #1148, "**Melon brodé**"? Et que vous voulez dire par "**saisonnier**"? Est-ce possible de soumissionner pour cet article même si ce n'est pas la saison?

Réponse 2:

"**Melon brodé**" veut dire "**Cantaloup**". Le mot "**saisonnier**" n'a pas d'importance, l'item peut être commandé au cours de l'année entière.

Solicitation No. - N° de l'invitation
E6MON-19PQFL/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
E6MON-19-PQFL

Amd. No. - N° de la modif.
003
File No. - N° du dossier
MTR-8-41415

Buyer ID - Id de l'acheteur
mtr502
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

TOUTES LES AUTRES CLAUSES ET CONDITIONS DEMENTRENT LES MÊMES.